

ΑΠΟ ΤΗ ΖΩΗ ΤΩΝ «ΑΣΤΕΡΩΝ» ΤΟΥ ΧΟΛΛΥΓΟΥ

## Ο ΣΑΡΛ ΜΠΟΥΑΓΙΕ ΚΑΙ Η ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΔΕΣ

[“Ενα πολύκροτο άρθρο τής Αμερικανίδος δημοσιογράφου Ρόζαμοντ Μπέλ, για τόν διάσημο Γάλλο γόη τής όθονης, τον «άνθρωπο με τή φωνή σέξ — άππήλ», που έχει ξετρελλάνει δλες τίς γυναίκες.]



Μπουαγιέ έχει έναν απεριγραπτό μαγνητισμό, μιά άφανταστη γοητεία και μιά τρομερή και συγκρατημένη δύναμη που μαγεύουν και σκλαβώνουν κυριολεκτικά δλες τίς γυναίκες. Τόν Σάρλ Μπουαγιέ τόν είδα γιά πρώτη φορά στήν Καλλιφορνία, έδω και τέσσερα χρόνια, στό «γύρισμα» μιᾶς δχι και τόσο άξιοπρόσεχτης ταινίας. Έκείνη τήν ήμέρα ήμουν άκεφη, νευρική και υπήκα στή σκηνή τού στούντιο, βέβαιη πώς δὲν θά εύρισκα τίποτε τό ένδιαφέρον γιά τήν ένημοιογραφική μου περιέργεια. Έτοιμαζόμουν λοιπόν νά φύγω, όταν ξαφνικά άκοινα μιά φωνή —και τί φωνή!... Δὲν είχε ξανακούσει ποτέ άλλοτε παρόμοια: Είχε ένα έξασιο «τέμπρο», ήταν ζεστή, τραχειά και βελούδινη μαζύ κι’ έθγαινε άπό κάτι βάθι μυστηριώδη και ζοφερά. Κύτταξα περίεργη και «τόν» είδα τόν γοητευτικό τραγουδιστή άπεναντι άπό τή «βεντέττα» Ρούθ Τσάττερτον. Ήταν άκομη τελείως άγνωστος στό Χόλλυγουντ. Σ’ έκεινο δὲ τό φίλμ είχε έναν άσημαντο ρόλο. Έπι πλέον, μιλούσε πάρα πολὺ άσχημα τ’ άγγελικά. Μά τό πρόσωπό του είχε τόσον χαρακτήρα, ή φωνή του ήταν τόσο σαγηνευτική γιά μιά γυναίκα. ώστε συλλογίστηκα άμεσως δτι δ άγνωστος αύτός ήθωποιός θά γινόταν μιά μέρι ρίνας άπό τους μεγαλυτέρους γόητας τού Χόλλυγουντ. Κανείς γύρω μου δὲν ήξερε τ’ ζηνούμα του και μά τήν άλήθεια, κοπίασα πολύ γιά νά μάθω ποιός ήταν. “Ημουν δὲ τόσο βέβαιη πώς θά γινόταν σε λίγο διάσημος, ώστε κάθησα δλη τήν ήμέρα στό στούντιο γιά νά τού πάρω διάφορα σκίτσα και γιά νά κρατήσω ένα σωρό σημειώσεις γιά τή φωνή του, τό πρόσωπό του και τά μάτια του. Τό χαμόγελό του, τά μαλλιά του, τό στόμα του, δλα είχαν ένα άσύλληπτο και άκατανίκητο θέλγητρο.

Έκείνη τήν ήμέρα έπισης έμαθα πώς θά ξαναγύριζε σέ λίγο στή Γαλλία, μόλις θά τελείωνε τό φίλμ με τήν Ρούθ Τσάττερτον. Έπι έξη μήνες λοιπόν δὲν τόν ξαναείδα. Μά ήμουν τόσο περίεργη και τόσο ένθουσιασμένη, ώστε κατέφυγα στόν συμπατριώτη του, τόν Μωρίς Σεβαλιέ, κι’ έμαθα άπό αύτόν ένα σωρό λεπτομέρειες γιά τή ζωή του και τήν καλλιτεχνική σταδιοδρομία του στή Γαλλία.

“Επειτα, όταν ο Σάρλ Μπουαγιέ γύρισε πάλι στό Χόλλυγουντ, στάθηκε πιό τυχερός αύτή τή φορά. Τόν έδωσαν σιγά-σιγά τους ρόλους έκείνους που ταίριαζαν στήν άξια του κι’ έτσι «άπεκαλύφθη» ξαφνικά στής Αμερικανίδες, ή δποίες ένθουσιάστηκαν τόσο πολύ, ώστε τόν άνακήρυξαν άμεσως ώς τόν μεγαλύτερο γόητα άπό δσους μᾶς έδειξε μέχρι σήμερά δ κινηματογράφος.

— “Αν όλοι οι Γάλλοι είνε σάν τόν Σάρλ Μπουαγιέ, μου έλεγαν ή Αμερικανίδες τής άριστοκρατίας, είμαστε κιόλας έτοιμες νά φύγουμε γιά τή Γαλλία, γιά νά βροῦμε τόν άν-

δρα τών δνείρων μας!...

Προσωπικώς, πρέπει νά δμολογήσω δτι μαγεύθηκα κι εγώ άπό τήν γοητεία του, δπως δλες ή γυναίκες. Βρίσκω δτι είνε άπό τους λίγους έκείνους άντρες που καταλαβαίνουν τίς γυναίκες. Και δταν λέω δτι καταλαβαίνουν, έννοω δτι έρουν νά έκτικησουν και ν’ άγαπήσουν τά προτερήματά τους. Έπι πλέον, έχουν τήν ίκανότητα νά τά άνακαλύπτουν και νά τά παρουσιάζουν στής ίδιες που ούτε τά φανταζόντουσαν. “Ολες λοιπόν ή Αμερικανίδες είνε έρωτευμένες με τόν γοητευτικό «Φρέντσμαν», τόν άσυγκριτό «Γάλλο» κι’ δλες έχουν τήν τρελλή έπιθυμία νά τόν γνωρίσουν, νά τού μιλήσουν, νά τόν άγγιξουν γιά νά βεβαιωθούν δτι είνε άλληθεια ένας πραγματικός άντρας κι’ δχι μιά σκιά τής άθονης. “Ολες τους μού λένε διαρκώς:

— Θέλω, θέλω με κάθε τρόπο νά τού μιλήσω έστω και γιά μιά στιγμή!...

“Οσο τώρα γιά τήν Ιατρίτσια Πάτερσον, δλες ή Αμερικανίδες τήν θεωρούν σήμερα ώς τήν πιό τυχερή και τήν πιό εύτυχισμένη γυναίκα τής Αμερικής. Μά γιά σκεφθήτε: είνε ή γυναίκα τού Σάρλ Μπουαγιέ!...

“Η Πατρίτσια Πάτερσον ήταν γνωστή μου πρίν άπό αύτον τό πολύκροτο γάμο της. “Οταν λοιπόν γύρισε στό Χόλλυγουντ άπό τήν Γιούμα τής Αριζόνας, δπου είχε πάει άεροπορικώς γιά νά πανπαντρευτή τόν Γάλλο γόητα και νά περάση έκει πέρα τή σελήνη τού μέλιτος, έσπευσα νά τήν έπισκεφθώ γιά νά μάθω τίς έντυπωσεις τής.

— Μου φαίνεται πώς δνειρεύομαι δκόμη!... μού έξωμολογήθηκε ή χαριτωμένη «Πάτ». Ο γάμος μου ήταν μιά άπό τίς πιό άπρόοπτες και τίς πιό ξαφνικές περιπέτειες τής ζωῆς μου. Άκομα δὲν μπορώ νά τό πιστέψω!...

— Κι’ έπειτα έπρόσθεσε:

— Είχα πλησιάσει τόν Σάρλ Μπουαγιέ, δπως δλες ή γυναίκες τού στούντιο και είχα μιλήσει μαζύ του δυό - τρεῖς φορές γιά άσήμαντα κι’ άδιάφορα πράγματα. Μπορείς ζμως νά φαντασθής τή χαρά μου δταν κατά τήν τρίτη συνάντηση μας, είδα δτι δ Σάρλ μού έδειχνε μιά ιδιαίτερη φιλία. Λέω άπλως φιλία. Ούτ’ έγω, ούτ’ έκεινος συλλογίζόμαστε τό φλέρτ. Ή φιλία τού Σάρλ ήταν άγνη, άπροσποίητη. Συναντηθήκαμε δυό - τρεῖς φορές άκομη έδω κι’ έκει κι’ ένα βράδυ συμφωνήσαμε νά φάμε μαζύ, μετά τή δουλειά τού στούντιο. Πήγαμε λοιπόν σ’ ένα άπλο και κοινό έστιατόριο, δειπνήσαμε σάν δυό καλοί φίλοι κ’ υπέρα άποφασίσαμε νά πάμε στό θέατρο. Μά δταν φτάσαμε έκει πέρα, ήταν λιγάκι άργα. Ή πρώτη πράξης είχε άρχισει κι’ είχαν κλείσει τίς πόρτες. “Επρεπε νά περιμένουμε σωστή μίση ώρα στό «Φουαγιέ»! Ό Σάρλ λοιπόν διεσκέδαζε σάν παιδί μ’ αύτή τήν περιπέτεια...

— Τί νά κάνουμε τώρα; μού έλεγε κάθε τόσο, χαμογελώντας. Θά πλήξουμε, «Πάτ», θά πλήξουμε... Μήπως έχης καμμιά καλή ίδέα;

— Τί ίδέα; τού άπαντησα, γελώντας κι’ έγω. Μού άρέσει πού είμαι μαζύ σου... Δὲν έπιθυμώ τίποτε άλλο!

— Κι’ έπειτα, περίεργα, τόν ρώτησα:

— Μήπως έχεις έσυ;

— Ο Σάρλ με κύταξε μιά στιγμή βαθειά στά μάτια, σάν νά ήθελε νά διαβάση στήν ψυχή μου κ’ υπέρα, χαμογελώντας πάλι, μού είπε:

— Ναι... Εγώ έχω μιά πολύ καλή ίδέα... Νά πάμε νά παντρευτούμε!...

Αύτά τά λόγια του ήσαν τόσο άπρόοπτα, ώστε δὲν τά πίστεψα. Νόμιζα πώς άστειευόταν. Και γιά νά μπώ κι’ έγω στό παιγνίδι, τού είπα:

(Η συνέχεια στή σελίδα 54)



Ο Σάρλ Μπουαγιέ στό φίλμ «Η Μάχη» ώς Ίαπων άξιωματικός

## Η ΑΓΑΠΗ ΤΟΥ ΦΙΛΑΡΓΥΡΟΥ

(Συνέχεια από τη σελίδα 26)  
φαλο του έτοιμοθανάτου.

— "Ας είστε εύλογημένη, τής είπε ό Ιούλιος, που ήρθατε νά με δήτε... Ο Θεός νά σᾶς ἀνταμείψῃ γιά την καλωσύνη σας, Μίνα... Και τώρα, σᾶς παρακαλώ νά με ἀκούσετε με προσοχή... Σε λίγο θά πεθάνω... Ναι, πεθάνω εύχαριστημένος ἐπειδή είσθε κοντά μου... Θέλω, όμως, νά διατηρήσετε μιά καλή ἀνάμνησι από μένα... Πέστε μου, λοιπόν: Θέλετε νά γίνετε γυναίκα μου; Και μιά ἄλλη φορά σᾶς ἔκανα τήν πρότασι αὐτή... Τήν ἐπαναλαμβάνω τώρα! "Ω! μή φοβόσαστε, δέν θά υποθέλητε στό μαρτύριο νά μ' ἔχετε σύζυγο σας... γιατί θά γίνετε πολὺ σύντομα χήρα... Μά θέλω νά σᾶς ἀφήσω τήν περιουσία μου... γιά νά ζήσετε εύτυχισμένη μαζύ με τό παλληκάρι που ἀγαπάτε... Δέν ἔχω κανέναν συγγενή στόν κόσμο... Γιατί νά μή με κληρονομήσετε έσεις.. Έξ αλλου, θά δοκιμάσω τέτοια χαρά, ἐπειδή θά πεθάνω νοιώθοντας στό πλευρό μου μιά γυναίκα... έσας, που σᾶς ἀγαπῶ τόσο πολύ..."

"Η Μίνα δέν μποροῦσε νά μιλήσῃ από τήν συγκίνησι. Τά δάκρυα τής ἔπνιξαν τή φωνή...

\*\*\*

Τό ἀπόγευμα τής ίδιας μέρας γινόντουσαν οι γάμοι του Ιουλίου Σταϊνμπεργκ μὲ τήν Μίνα Ριμερόλ. Στο προσκέφαλο του έτοιμοθανάτου παραστεκότανε καὶ δ συμβολαιογράφος, δ δοποιος, εύθυς μετά τήν τέλεσι του μυστηρίου, συνέταξε τήν διαθήκη του Σταϊνμπεργκ.

— "Όταν θά κάνης τούς πραγματικούς σου γάμους μὲ τό παλληκάρι που ἀγαπᾶς — είπε ό γέρος στήν Μίνα, ἀφού υπέγραψε καὶ τήν διαθήκη του — ἔγω θά κλαίω από τή χαρά μου, ἔκει που θά θρίσκωμαι... Και τώρα, ἔχω νά σου ζητήσω μιά χαρι: Όταν θά πεθάνω, νά βάλης στό φέρετρό μου καὶ μιά μπούκλα από τά χρυσαφένια σου μαλλιά... Μίνα μου... ἀγαπημένη μου Μίνα!..."

Και αὐτά ήσαν τά τελευταία λόγια του Σταϊνμπεργκ.  
ΠΙΕΡ ΝΤΕ ΚΟΡΛΑΙ,

## ΟΙ ΠΙΟ ΠΑΡΑΞΕΝΟΙ ΟΔΟΝΤΟΓΙΑΤΡΟΙ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ

(Συνέχεια από τή σελίδα 39)  
μυτερά τά δόντια τους γιά νά προστατεύνται από τά διγρια ζώα: Πιστεύουν δτι δέν τους πειράζουν τά θηρία δταν θλέπουν πώς έχουν δλοι τους μυτερά δόντια, δπως χύτα..."

Πολύ παληά ἐπίσης είνε ή συνήθεια του στολισμού τών δοντιών μὲ πολύτιμα πετράδια. Ή ἔρευνες τών ἐπιστημόνων ἔφεραν στό φῶς διάφορες σιαγόνες ἀρχαίων λαῶν που, μά τήν ἀλήθεια, ἀποτελοῦν τά πιό ἀξιοθάμαστα ἔκθεματα των μουσείων. Μιά ἀπό τίς σιαγόνες αὐτές, που ἀνήκει σ' ἔναν ἀγριο του Καμπέκε, έχει πολύχρωμα δόντια! Κάθε δόντι, δηλαδή, είχε στίς πλευρές του μιά τρύπα, στήν ὅποια είχε ἔφαρμοσθή ἔνα χρωματιστό πετράδι. Μὲ τόν ίδιο πάλι τρόπο οι ιθαγενεῖς του Γιουκατάν διακοσμοῦν τά δόντια τους μὲ διαμάντια καὶ ρουμπίνια. Ή ἀλήθεια δέ είνε δτι ή γυναίκες αὐτῶν τών ιθαγενῶν, δταν γελοῦν θά έχουν μιά πολὺ παράξενη ωμορφιά.

Τά δόντια όμως έχουν καὶ πρακτικό σκοπό γιά τους ιθαγενεῖς του Ζαμβέζκ. Οι μαῦροι που κατοικοῦν στίς σχέσης του, ἀκονίζουν τά δόντια τους καὶ τά χρησιμοποιοῦν ώς μοναδικά δπλα κατά τών ἔχθρῶν τους. "Άλλες πάλι φυλές μεταχειρίζονται τά μεγάλα καὶ μυτερά δόντια τών θηρῶν ώς πραγματικά φονικά δπλα. Οι ἔρυθροι δερμοί τών τροπικῶν δασών τής Νοτίου Αμερικῆς, χρησιμοποιοῦν τέτοια δόντια ώς μαχαίρια, ώς σουβλιά καὶ ώς αίχμες γιά τίς λόγχες τους.

"Οσο τώρα γιά τίς προλήψεις που υπάρχουν γιά τά δόντια, θά δέρετε ἀσφαλῶς δτι είνε πολλές καὶ παράξενες. Στή Γερμανία, παραδείγματος χάριν, πιστεύουν δτι τά παιδιά που έχουν ἀραιά δόντια, δταν θά μεγαλώσουν, θά ξενητεύθουν σὲ μακρυνές χώρες. "Ανάλογη πρόληψης ἔπικρατει καὶ στήν κομητεία του Γκλόουτσεστερ στήν Αγγλία. "Όταν μάλιστα οί κοπτήρες είνε λεπτοί καὶ μεγάλοι, λένε δτι τά ταξίδια θά είνε μεγάλα καὶ μακροχρόνια. Τό ἀντίθετο όμως συμβαίνει δταν τό παιδί έχει σφιχτά δόντια. Αύτό είνε μιά φαινερή ἔνδειξης δτι δέν θά ἀπομακρυνθῇ ποτέ από τό μέρος που γεννήθηκε.

Στήν Ελβετία πιστεύουν δτι δποιο παιδί έχει ἔνα μεγάλο χώρισμα ἀνάμεσα στούς δυό μπροστινούς κοπτήρες, θά γίνη καλός τραγουδιστής, στήν Ιταλία δέ δτι θά γίνη πολὺ πλούσιος. "Αν συμβαίνη τό ἀντίθετο, δταν οι δύο κοπτήρες είνε δ σένας κολλητά στόν ἄλλο, θά έχη μιά τρικυμισμένη καὶ γεμάτη θάσανα χώρη.

## Ο ΣΑΡΛ ΜΠΟΥΑΓΙΕ ΚΑΙ Η ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΔΕΣ

(Συνέχεια από τή σελίδα 42)  
— Θαυμασια! Πάμε νά παντρευτούμε!...

Ο Σάρλ, δλόχαρος, μ' ἀρπαξε από τό χέρι καὶ σάν δυό θεότρελλα παιδιά βγήκαμε σάν ἀστραπή από τό θέατρο. "Επειτα, μπήκαμε σ' ἔνα ταξί κι' δ Σάρλ είπε τοῦ σωφέρ νά μᾶς πάη στό ἀεροδρόμιο.

— Τέτοια ώρα; ἀπόρησα. Τί θά κάνουμε ἔκει πέρα; Μήπως περιμένης κανένα φίλο σου από τή Νέα Υόρκη;

— "Οχι... μοῦ ἀπάντησε δ Σάρλ. Δέν μ' ἔνδιαφέρει κανένα ἄλλο πρόσωπο στόν κόσμο ἔκτος από σένα... Πάμε στό ἀεροδρόμιο νά νοικιάσουμε ἔνα ἀεροπλάνο!..."

Και μοῦ ἔξηγησε δτι γιά νά παντρευτούμε ἀμέσως, ἔπρεπε νά πάμε στή Γιούμα τής Αριζόνας, ἔχω από τά σύνορα τής Καλλιφορνίας, γιατί δέν μπορούσαμε νά παντρευτούμε ἀμέσως στό Χόλλυγουντ, ἀφοῦ δέν είχαμε ἀναγγείλει πρό τριών ημερών τήν ημέρα τοῦ γάμου μας, ὅπως είνε δ νόμος...

Κι' ἔτσι, τά μεσάνυχτα ἀπογειωθήκαμε από τό ἀεροδρόμιο καὶ τά ξημερώματα είχαμε φτάσει κιόλας στήν Αριζόνα. "Εκει παντρευτήκαμε ἀμέσως, στό σπίτι τοῦ πρώτου πάστορος που βρέθηκε μπροστά μας καὶ νοικιάσαμε μιὰ δνειρώδη ἔξοχη βίλλα στά περίχωρα τής Γιούμα. "Εκει πέρα, περάσαμε μιὰ ἀλησμόνητη σελήνη τοῦ μέλιτος!..

Κ' ή «Πάτ» Πάτερσον, λαμποκοπώντας από τή χαρά της, κατέληξε:

— Πρέπει νά ξέρης δτι δ Σάρλ είνε πολὺ πλούσιος. "Ηταν πλούσιος καὶ πρίν ἀκόμα παίξη στόν κινηματογράφο. "Ετοι δέν γνώρισε πίκρες καὶ στερήσεις στή χώρη του. Είνε ἔνας ἀντρας που έέρει νά κάνη εύτυχισμένη μιὰ γυναίκα. "Εμένα, προσωπικῶς, δέν μ' ἔνδιαφέρει πειά κανείς ἄλλος ἀντρας, γιατί δέν μπορεῖ νά τοῦ μοιάζῃ κανείς. "Αν τόν χάσω, θ' αύτοκτονήσω τήν ίδια στιγμή, γιατί ή χώρη θά μοῦ είνε πειά τελείως ὄχρηστη. "Ο Σάρλ Μπουαγιέ δέν ξεχνιέται ποτέ!..."

Καθώς βλέπετε λοιπόν, δ «ἄνθρωπος μὲ τή φωνή σὲ εξαπήλη» ἔμπνεε τό μεγάλο πάθος, τόν μοιραίο ἔρωτα. Και γι' αὐτό έχει ξετρελλάνει δλες τής Αμερικανίδες.

POZAMONT ΜΠΕΛ

## Ο ΤΑΦΟΣ ΜΙΑΣ ΨΥΧΗΣ

(Συνέχεια από τή σελίδα 41)

— "Υπάρχει καὶ μιὰ ἀρχαία ἐπιγραφή!... φώναξε δ ἀνθυποπλοίαρχος, κατάπληκτος.

Σαστισμένος, πλησίασα περισσότερο καὶ διάβασα:

«Ἐνθάδε κείται δ Ονειρος, τό καλὸν πνεῦμα, δ Ιερεύς καὶ δ καλύτερος μαθητής τοῦ Ασκληπιοῦ, που ήρθε από τήν Επίδαυρο, κατά τήν 50ήν Ολυμπιάδα, γιά νά καταπολεμήσῃ τήν ἐπιδημία που θέριζε τίς ἀκροπόλεις τής Σέρφου καὶ τής Σερίφου. Διαθάτη, προσκύνησε τήν τέφρα του...»

Κ' οι δυό μείναμε σάν ἀπολιθωμένοι μπροστά σ' αὐτή τήν ἀρχαία ἐπιγραφή. "Ηταν λοιπόν ἀλήθεια; Είχε δίκηο δ γιατρός Ονείρο; Ο θάνατος του ήταν μιὰ ἀπόδειξη πώς ήσαν ἀληθινές ή θεωρίες του; Ή ψυχή του, ύστερος από ἔνα σωρό μεταναστεύσεις, είχε ξαναγυρίσει στόν τάφο της...

Είχε δίκηο λοιπόν; Ποιός έέρει... Ή χώρη μας είνε ἔνα ζοφερό μυστήριο που φωτίζεται κάποτε-κάποτε από τής ξαφνικές λάμψεις ἔνος παράξενου πνεύματος. Κι' ἔπειτα πάλι, τό σκοτάδι ἀπλώνεται πιό ζοφερό καὶ πιό ἀνεξιχνίαστο...  
ΚΛΩΝΤ ΦΑΡΡΕΡ.

## Η ΤΖΟΥΛΙΑ ΚΑΙ Η ΠΑΥΛΙΝΑ

(Συνέχεια από τή σελίδα 38)

ζω, κύριε. "Εσείς είστε ἔξαιρετικό φαινόμενο!...

Ο ΥΠΟΛΟΧΑΓΟΣ.— Τώρα ἀρχίζω νά καταλαβαίνω... "C κύριος από δω (δ εἰχνει τόν ἀστό) ύπεθεσε δτι...

Ο ΑΣΤΟΣ.— Δέν ύπεθεσα τίποτα, κύριοι. "Έχω τήν ύπο μονή νά σᾶς ἀκούω τόσην ώρα...

Ο ΥΠΟΛΟΧΑΓΟΣ.— Μά, ἀγαπητέ μου κύριε, έγινε παρείησις... Ή Τζουλια καὶ ή Παυλίνα είνε δύο... φοράδει τοῦ συντάγματος.

Ο ΑΣΤΟΣ (ἐ μ δ ρ ὁ ν τ η τ ο σ).— Φοράδες είπατε;... Κι' έγω νόμισα... Θεέ μου! Μὲ συγχωρήτε... Μά καὶ τίς κόρες μου τίς λένε Τζουλια καὶ Παυλίνα!... Σᾶς ζητῶ καὶ πάλιν συγγνώμην, κύριοι, γιά τήν παρείηση... Παρντόν... Φτού, πού νά πάρη δ διάολος!... Παρντόν... Παρντόν...

ΑΔΟΛΦΟΣ ΓΚΑΙΤΡΑΙΓΚ